

जात्रय hat, durch Missverständniss von दत्तिणा entstanden: *a sacrifice, thrice worshipping the sun in his southern declination.* — Vgl. जट्रय.
जार्तिक m. pl. v. l. für जर्तिक im MBh.; vgl. LÄSSEN, Pentap. 64 (Cl. 9). TROYER in RÄGA-TAR. I, 550 (Cl. 9). Z. f. d. K. d. M. III, 209. fgg. LIA. I, 97, N. 2. 822. II, 877, N. 5 (wo die früheren Vermuthungen zurückgenommen werden).

जार्य^१ nach SÄ. adj. = स्तुत्य (vgl. 3. जर).: शेवे कि जार्यं वा विश्वासु नासु जागुवे R.V. 5, 64, 2. Viell. n. Vertraulichkeit (von 2. जार).

जार्यक m. ein best. Thier: न नाम काटकाकीर्णः जौदिल्ये लत्पतो न-
पेत्। कालापेदी दितिपतिः शरीरमिव जार्यकः || RÄGA-TAR. 5, 321.

जाल^१ 1) n. a) Netz, Geflechte, Fanggarn u. s. w. AV. 8, 8, 5. 8. तमसा-
वृता जालेनाभिहिता इव 10, 1, 30. जालं शिरसि वेष्टनीयम् KATI. Cl. 7, 4,
7. PÄR. GRHJ. 1, 16. KAUG. 18. zum Fischfang AK. 1, 2, 3, 16. 3, 4, 26, 202.
H. an. 2, 488 (श्रानमय st. श्रानाय). MED. I. 19. MBH. 13, 2654. fgg. PA-
NÄKAT. 78, 14. 246, 14. KATHÄS. 24, 199. zum Vogelfang PANÄKAT. 104, 14. 103,
1. 3. HIT. 9, 14. 13, 10. 16, 14. Bildlich: मोहकालमपास्य JÄG. 3, 119. MBH.
3, 25. शोकजालेन महूता विततेनाभिसंवृताम् R. 5, 18, 10. एवं मूत्रशैतैस्तै-
स्तैर्दिक्षाजालानि तन्वते KATHÄS. 24, 199. — b) ein aus Draht geflochtenes
Netz, Panzerhemd, Haube von Draht u. s. w.: प्रूरा केमपैरीलैट्रेप्यमाना
इवाचला: MBH. 6, 725. रुक्मजालप्रतिचक्ष्व 5, 5252. चित्रो माला चानुबद्धा
सजालाम् 7, 76. शिरस्त्रजाल KUMÄRAS. 7, 59. (रथम्) लोहवलैश्च संकृतम्
HARIV. 6882. जालसंमिश्रपापाव (सैन्य) 15886. — c) Gitter: (गवादै): हेम-
जालावैति: R. 3, 61, 13. जालगवादकपुत्रा विमानसंज्ञः (प्रासाद): VARÄH.
BRH. S. 53, 22. — d) Gitterfenster AK. 3, 4, 26, 202. H. an. MED. जाला-
तरंगते भन्ना M. 8, 132. JÄG. 1, 361. VIKR. 43. RAGH. 6, 43. 7, 5. MEGH.
33. 70. 90. VARÄH. BRH. S. 58, 1. BHÄG. P. 3, 11, 5. — e) Netz so v.a. Verbin-
dung, zusammenhängende, dichte Menge. = समूह, वृन्द, गण AK. H.
1412. H. an. MED. जलविन्तु^० KUMÄRAS. 7, 89. H. 1229. रेणु^० HARIV.
13200. Cl. 4, 56. AMAR. 58. धूम^० N. (BOPP) 16, 8. R. 5, 18, 10. RÄGA-TAR.
3, 59. रस्मि^० VARÄH. BRH. S. 12, 17. प्रभा^० RAGH. 10, 62. मरीचि^० PANÄKAT.
223, 2. अंशु^० RT. 1, 28. मुमोच मायाविहितं शरजालम् MBH. 3, 672. fg.
11967. R. 4, 28, 23. 3, 33, 13. 6, 92, 5. RAGH. 10, 23. CRNGÄRAT. 3. सायक-
मैरीचि: MBH. 4, 1853. तारा^० R. 6, 68, 19. फलभरानतशालि^० RT. 3, 10.
पुण्यदुमलता^० BHÄG. P. 3, 21, 40. गुल्मैज्जरीजालधारिभिः MBH. 2, 355.
RAGH. 9, 27. वृत्त^० ad Cl. 19. पर्वतं Bergkette HARIV. 9723. R. 4, 40, 23.
44, 19; vgl. गिरि^०. शिला^० MBH. 6, 219. मेघ^० AK. 3, 4, 1, 15. MBH. 3,
11889. HARIV. 9741. R. 5, 7, 65. किङ्किणी^० 9, 59. VARÄH. BRH. S. 42 (43),
7. घटा^० R. 6, 106, 24. मुक्ता^० MBH. 13, 1444. R. 4, 31, 7. MEGH. 64, 68.
94. मुक्ताफल^० KUMÄRAS. 7, 89. इष्टम्^० R. 6, 96, 5. रथ^० MBH. 6, 2792. तत्तु^०
MEGH. 71. मांससिरास्त्राव्यस्थिजालानि SUÇR. 1, 338, 10. 97, 6. मत्स्याएड-
जाल Fischbrut 287, 13. तुद्राएडमत्स्यजाल H. 1347, v. l. für °जात. भ-
र्त्सवन्निव वागजालि: PRAB. 20, 4. दृन्द्र^० BHÄG. P. 6, 16, 39. करणा^० GAUDAP.
zu SÄMKHJAK. 29. — f) ein Ansatz zur Schwimmhaut (an den Fingern und Zehen göttlicher Wesen und aussergewöhnlicher Menschen), Schwimmhaut (bei Wasservögeln): जालग्रयिताङ्कुलिः करणः (bei Bha-
rata als Anzeichen eines künftigen Käkravartin) Cl. 175. जालबन्धक-
स्तपाद von Buddha PENTAGL. 3, 28. Vgl. जालपाद. — g) eine best. Krank-
heit des Auges, bei welcher die Blutgefäße desselben, von Blut überfüllt,

wie ein Netz erscheinen, SUÇR. 2, 311, 6. — h) Knospe u. s. w. (s. जारक 2)

AK. H. an. MED. जालकासिनी HARIV. 9179. — i) = रुद्रजाल Zauber
H. 926. = दम्भ Betrug TRIK. 3, 3, 392. H. an. MED. KATHÄS. 24, 199. — k)
bisweilen mit जात Art verwechselt: एकैकं जालं बङ्गधा विकुर्वन् CVER-
त्वाय. UP. 3, 3. आयुधजालानि alle Arten von Waffen R. 2, 40, 16 (R. GOBR.
2, 39, 19; °जातानि). — 2) m. (जालं = जलं [!]) gana ज्वलादि zu P. 3, 1,
140) a) N. eines Baumes, Nauclea Cadamba Roxb. (s. काटम्ब) H. an.
MED. — b) eine junge Gurke, ein junger Kürbiss MATHURĀN. zu AK. bei
WILS. — 3) f. दुष्कृति^० eine Gurkenart (पटोलिका) AK. 2, 4, 4, 6. H. an. MED. Die
zweite Bed. (Arzneimittel) bei WILS. beruht auf der Verwechslung von
आजाधि (पटोलिकायष्टी) mit आजाधि in MED. — Vgl. अनु, अयोजाल, रुद्र^०,
गिरि^०, वृक्षजाल, महाजाली.

जालने^३ (von जाल) 1) n. a) Netz, Geflechte, Gewebe (eig. und uneig.)
MED. k. 91. येतदत्तर्वृदये जालकम् CAT. BR. 14, 6, 11, 3. मन्त्रिकान्मशका-
न्केशान् जालकानि च पश्यति SUÇR. 2, 315, 18. मर्कटस्य TRIK. 2, 5, 28. ग्र-
लक^० RAGH. 9, 43. वृद्धं कर्णशिरिषेरायि वृन्ते धर्माम्बां जालकम् Cl.
29. RAGH. 9, 68. मञ्जरीणाम् R. 6, 13, 7. मृणाल^० RT. 1, 20. Menge ÇABDAR.
im ÇKDR. — b) Gitter PANÄKAT. III, 179. — c) Gitterfenster H. 1012 (ohne
Angabe des Geschlechts, m. nach der v.l.) — d) Nest MED. — e) ein Bündel
junger Knospen, = जारक AK. 2, 4, 4, 6. H. 1123. = कोरक MED. श्रामेन-
वैज्ञालकैर्मालतीनाम् MEGH. 96. पूर्यिका^० 27. °द्वीयमानसकृकार् MĀLAV.
79. °मालिनी BHÄG. P. 8, 20, 17 (BURN.: ornée d'un collier de perles en
forme de réseau). — f) Banane MED. — g) Betrug (दम्भ) MED. — 2) m.
N. eines Baumes BHÄG. P. 8, 2, 18. — 3) f. जालिका a) Netz, Fanggarn;
s. मृग^०. — b) Panzerhemd: तनुत्राणि विचित्राणि कवचा जालिकास्तया
R. 3, 28, 26. = वस्त्रणिद् TRIK. 3, 3, 23. = वसनात् MED. — c) Spinne.
— d) Banane MED. — e) = कोमासिका HAR. 126. — f) Wittwe (विधवा)
TRIK. 2, 6, 4. MED. Statt dessen window (Fenster) in beiden Ausgaben
bei WILS.; offenbar ein verlesenes widow. Wohl nach dem Haar-
netz, welches die Wittwen viell. trugen, so benannt.

जालकर्मन् (जाल + कर्म) n. Fischfang MBH. 13, 2653.

जालकारक (जाल + कार) m. Spinne H. 1210. Netzmacher überh.
ÇKDR. und WILS.

जालकि patron.; pl. N. pr. eines zu den Trigarta gehzählten Volks-
stammes; जालकि एऽनि ein Fürst dieses Stammes Kār. zu P. 5, 3, 116.

जालकिनी f. Schafmutter TRIK. 2, 9, 24. H. 1277.

जालकीट (जाल + कीट) m. N. pr. eines Udkja-Grāma gana पल-
यादि zu P. 4, 2, 110. Davon adj. °कीट ebend.

जालकीय s. u. जालकि.

जालकीर्ण (von जाल + कीर्ण) n. eine best. Pflanze mit giftigem Milch-
saft SUÇR. 2, 232, 4.

जालगर्दम् (जाल + गर्द) m. ein best. Ausschlag SUÇR. 1, 293, 15. 2, 118,
4. — Vgl. गर्दभगद्, ज्वलारामभक्तामय, ज्वलावरगद्, ज्वलागर्दभक्त.

जालगोपिका (जाल + गोपी) f. ein best. zum Buttermachen dienen-
des Gefäß TRIK. 2, 9, 19. ÇABDAR. im ÇKDR.

जालदण्ड (जाल + दण्ड) m. Stab am Netz oder Fanggarn AV. 8, 8, 5.

जालंधर (von जालंधर oder जालम्, acc. von जाल, + धर) m. N. pr. ei-
nes Landes, pl. N. pr. der Bewohner desselben, = त्रिगर्ता: H. 938.